

Come può aver successo il futuro? Un manuale per il futuro

I bambini raccontano ai bambini di persone che danno speranza per un futuro di successo

Vi invitiamo a unirvi a noi, insieme al vostro gruppo di bambini, per scrivere un manuale per il futuro.

I Bücherpiraten sono una piccola ONP. Quello che vogliamo è che ogni bambino trovi la sua strada verso un mondo di storie.

Per questo, abbiamo creato il progetto *1001 Lingue* su www.bilingual-picturebooks.org. Qui, i bambini possono pubblicare i libri illustrati che hanno scritto e illustrato insieme. Una rete di oltre 200 volontari traduce i libri in più di 70 lingue. Ogni famiglia, scuola o biblioteca del mondo può scaricare gratuitamente i libri in migliaia di combinazioni linguistiche.

Tre anni fa abbiamo chiesto ai bambini quali domande avessero sul futuro. Bambini da tutto il mondo hanno inviato le loro domande. Si trattava di domande sui 17 obiettivi dell'*Agenda 2030* dell'ONU. Dalle domande dei bambini è nato il libro illustrato "Come nasce il futuro?". Il libro è ora disponibile in oltre 60 lingue.

Quello che cerchiamo nel 2021 sono risposte alla domanda "[Come può aver successo il futuro?](#)", per poterle trasformare in uno o più libri. Per fare questo, stiamo raccogliendo ritratti di persone e/o gruppi di persone che, a livello locale, stanno attuando cambiamenti concreti per il meglio. Non cerchiamo eroine ed eroi spettacolari che siano sotto i riflettori. Siamo invece alla ricerca di persone semplici che iniziano questo tipo di percorso e dimostrano che si può aver successo.

Tutti noi sentiamo continuamente storie di disastri e di disperazione. Con questa raccolta, vogliamo raccontare della speranza per un futuro di successo. Perché, solo se speriamo che il futuro può essere di successo, ciò si può davvero realizzare. Per noi è importante che tutti i bambini capiscano di poter essere autrici e autori e che possono dire la loro. Solo così possiamo ascoltarci a vicenda e imparare gli uni dagli altri.

Speriamo che questi ritratti di persone e del loro impegno trasmettano la sensazione che non siamo soli e che tutti possiamo avere un ruolo nel plasmare il futuro. Ecco perché abbiamo raccontato ai bambini una piccola storia su un paio di occhiali magici. Trovate la storia alla fine di questo documento.



Che aspetto ha un libro illustrato finito?

Ogni persona e il suo impegno sociale vengono presentati su tre pagine. Stiamo progettando più libri con i ritratti che ci inviano i diversi gruppi di bambini. Le illustrazioni corrispondenti vengono dai bambini e i giovani dei Bücherpiraten e da tutti i gruppi di bambini che hanno voglia di illustrarli. Non sappiamo quanto materiale ci arriverà in concreto. Può darsi che dovremo raggrupparlo tematicamente o accorciarlo. Non possiamo garantire che tutti gli arrivi siano pubblicati in un libro, ma sappiamo che tutto ciò che riceviamo è d'ispirazione e sarà letto.

Chi può partecipare?

Qualsiasi gruppo di bambini o giovani può partecipare. Il libro è pensato per bambini fino ai 12 anni. Perciò sarebbe meglio che le domande siano poste da bambini che effettivamente abbiano fino ai 12 anni. Non dovrebbero comunque averne più di 17.

Cosa deve contenere il testo dei bambini?

I bambini presentano in una o due frasi come si chiama la persona o il gruppo e cosa fa o fanno. I bambini fanno una breve intervista alla persona in questione. In particolare, dovrebbero porre queste domande:

- Cosa fa/fate per rendere il futuro un successo?
- Come vi fa sentire?
- Cosa vuoi/volete trasmettere agli altri?

Quanto deve essere lungo il testo e a cos'altro fare attenzione?

Le risposte alle domande non dovrebbero essere più lunghe di 120 parole ciascuna. Il libro è pensato per bambini fino ai 12 anni. Perciò, assicuratevi che i testi siano scritti in modo tale da poter essere letti facilmente ad alta voce. Anche bambini con poca esperienza dovrebbero essere in grado di leggerlo. Vi preghiamo quindi di evitare frasi lunghe, complicate e un vocabolario troppo tecnico.

Foto e immagini sono apprezzatissime.

Bambini e giovani si occuperanno delle illustrazioni per ogni testo. Pertanto, apprezzeremmo molto, se i bambini ci inviassero immagini o foto. Queste immagini possono essere d'ispirazione per altri bambini.

Inoltre, abbiamo ancora bisogno di...

Abbiamo bisogno dei nomi dei bambini e delle persone ritratte. Ci serve anche sapere, se possiamo pubblicarli tutti.

I vostri gruppi di bambini vorrebbero illustrare i ritratti?

Se i vostri gruppi avessero appunto voglia di creare le immagini per i libri sul 'futuro di successo' – o magari anche per i testi di altri gruppi -, ne saremmo contenti. Non c'è ovviamente nessun obbligo. Se vi interessa, fatecelo sapere.



Appuntamenti

Raccogliamo le idee migliori fino al **30 novembre 2021**.

Se vi va di partecipare, ma la scadenza è troppo vicina, fatecelo sapere. Eventuali domande o il materiale finito vanno inviati poi a c.sturm@buecherpiraten.de.

Se conoscete altra gente che si occupa di bambini, vi invitiamo a girar loro la voce e questo documento.

Di seguito, ancora una volta, tutte le informazioni essenziali:

- Vogliamo scrivere un manuale per il futuro
- Giovani e bambini di tutto il mondo sono invitati a partecipare
- Il libro è pensato per bambini fino ai 12 anni
- I bambini che partecipano al progetto dovrebbero avere preferibilmente fino ai 12 anni e non più di 17
- Sono i gruppi di bambini a cercare persone o gruppi di persone che si impegnano per un miglioramento a livello locale

Se i bambini vogliono partecipare, inviateci

- Una o due frasi sulla/e persona/e, chi è/sono e cosa fa/fanno.
- I bambini pongono le tre domande:
 - Cosa fa/fate per rendere il futuro un successo?
 - Come vi fa sentire?
 - Cosa vuoi/volete trasmettere agli altri?
- Ogni risposta non deve essere più lunga di 120 parole circa.
- I testi sono scritti in una lingua pensata per i bambini.
- Immagini o foto che possono aiutare i bambini che si occupano delle illustrazioni ufficiali.

Inoltre, abbiamo bisogno dei

- nomi dei bambini e delle persone ritratte. Ci serve anche sapere, se possiamo usarli.
- Se i vostri gruppi di bambini hanno voglia di illustrare i testi (anche di altri gruppi), fatecelo sapere.
- La scadenza per l'invio dei ritratti è il **30 novembre 2021**.

Inviare per favore eventuali domande e i testi finiti a:
c.sturm@buecherpiraten.de



Qui la storia per i bambini:

Invito

Qualche giorno fa ho trovato qualcosa. Era un paio di occhiali. Agli occhiali era appeso un fogliettino con su scritto “occhiali magici”. Sotto, in piccolo: “Non riesci a riconoscere la magia del successo? Indossa gli occhiali e improvvisamente non vedrai più cosa va storto. Vedrai solo come le cose potrebbero andare”.

Ho indossato gli occhiali. Il mondo aveva l’aspetto di sempre. Poi però, quando ho dato gli occhiali agli adulti, loro erano alquanto sorpresi: “Non ho mai visto un mondo così! Allora è davvero possibile fare le cose diversamente!”

Da quel momento ho cominciato a raccogliere in un forziere tutte le idee che si vedono con gli occhiali. E tu, conosci persone nel tuo paese che sono capaci di vedere queste possibilità anche senza occhiali e che hanno già cominciato a realizzarle?

Ti invito a fare a queste persone tre domande:

- Cosa fa/fate per rendere il futuro un successo?
- Come vi fa sentire?
- Cosa vuoi/volete trasmettere agli altri?

Ti invio una foto degli occhiali magici. Ti aiuteranno sicuramente a trovare queste persone. Attorno a te vedrai solo grandi possibilità di successo.

